

気をつけて！感染リスクが高まる「5つの場面」



【場面2】大人数や長時間におよぶ飲食

【場面1】飲酒を伴う懇親会等



【場面4】
狭い空間での
共同生活



【場面3】
マスクなし
での会話



【場面5】居場所の切り替わり



※「5つの場面」紹介イラスト集（内閣官房ホームページ <https://corona.go.jp/proposal/>）を加工して作成

Q5 新型コロナウイルスに感染した人が、他の人に感染させてしまう可能性がある期間はいつまでですか。

新型コロナウイルスに感染した人が他の人に感染させてしまう可能性がある期間は、**発症の2日前から発症後7～10日間程度**とされています。(※)

また、この期間のうち、発症の直前・直後で特にウイルス排出量が高くなると考えられています。

このため、新型コロナウイルス感染症と診断された人は、**症状がなくとも、不要・不急の外出を控えるなど感染防止に努める必要**があります。

※新型コロナウイルス感染症（COVID-19）診療の手引き・第3版より

Q6 新型コロナウイルス感染症と診断された人のうち、どれくらいの人がある人に感染させていますか。

新型コロナウイルス感染症と診断された人のうち、**他の人に感染させているのは2割以下で、多くの人は他の人に感染させていない**と考えられています。

このため、感染防護なしに3密（密閉・密集・密接）の環境で多くの人と接するなどによって**1人の感染者が何人もの人に感染させてしまうことがなければ、新型コロナウイルス感染症の流行を抑えることができます。**

体調が悪いときは不要・不急の外出を控えることや、人と接するときにはマスクを着用することなど、新型コロナウイルスに感染していた場合に多くの人に感染させることのないよう行動することが大切です。

Q7 新型コロナウイルス感染症を拡げないためには、どのような場面に注意する必要がありますか。

新型コロナウイルス感染症は、主に飛沫感染や接触感染によって感染するため、3密（密閉・密集・密接）の環境で感染リスクが高まります。

このほか、本紙表紙の①飲酒を伴う懇親会等、②大人数や長時間に及ぶ飲食、③マスクなしでの会話、④狭い空間での共同生活、⑤居場所の切り替わりといった場面でも感染が起きやすく、注意が必要です。

Q8 新型コロナウイルス感染症はどのようにして治療するのですか。

軽症の場合は経過観察のみで自然に軽快することが多く、必要な場合に解熱薬などの対症療法を行います。呼吸不全を伴う場合には、酸素投与やステロイド薬（炎症を抑える薬）・抗ウイルス薬（※1）の投与を行い、改善しない場合には人工呼吸器等による集中治療を行うことがあります。(※2)

こうした治療法の確立もあり、新型コロナウイルス感染症で入院した方が死亡する割合は低くなっています。発熱や咳などの症状が出たら、まずは身近な医療機関に相談してください。

※1 新型コロナウイルス感染症の治療として承認を受けている抗ウイルス薬として、国内ではレムデシビルがあります。
(11月27日時点)

※2 集中治療を必要とする方または死亡する方の割合は、約1.6%（50歳代以下で0.3%、60代以上で8.5%）
新型コロナウイルス感染症（COVID-19）診療の手引き・第3版より抜粋・一部改変



新型コロナウイルス
感染症対策（内閣官房）
<https://corona.go.jp/>

※本記事は内閣官房の新型コロナウイルス感染症対策ホームページ（<https://corona.go.jp/proposal/>）の「(11月時点) 新型コロナウイルス感染症の“いま”についての10の知識（※11月27日掲載）」に掲載されている情報をもとに作成しています。

(2020年10月29日時点)

新型コロナウイルス感染症の“いま”について 8つのQUESTION

新型コロナウイルス感染症の発生をさらに抑えるためには、1人ひとりが最新の知識を身につけて正しく対策を行うことが何よりも重要です。

令和2年10月29日にとりまとめられた中から、新型コロナウイルス感染症に関する現在の状況とこれまでに得られた科学的知見について、8つの疑問についてお答えします。

Q1 日本では、これまでにどれくらいの人がある人に新型コロナウイルス感染症と診断されていますか。

日本では、これまでに約139,491人(※)が新型コロナウイルス感染症と診断されており、これは全人口の約0.1%に相当します。国内の発生状況などに関する最新の情報は厚生労働省のホームページ(<https://www.mhlw.go.jp/stf/covid-19/kokunainohasseijoukyou.html>)をご覧ください。

※人数は2020年11月27日0時時点のものです。また、感染していても症状が現れず医療機関を受診しない人などがあるため、必ずしも感染した人すべてを表す人数ではありません。

Q2 新型コロナウイルス感染症と診断された人のうち、重症化する人や死亡する人はどれくらいですか。

新型コロナウイルス感染症と診断された人のうち、重症化する人の割合や死亡する人の割合は**年齢によって異なり、高齢者は高く、若者は低い傾向**にあります。

重症化する割合や死亡する割合は以前と比べて低下しており、6月以降に診断された人の中では、

- ・重症化する人の割合は約1.6%（50歳代以下で0.3%、60歳代以上で8.5%）、
- ・死亡する人の割合は約1.0%（50歳代以下で0.06%、60歳代以上で5.7%）となっています。

※「重症化する人の割合」は、新型コロナウイルス感染症と診断された症例（無症状を含む）のうち、集中治療室での治療や人工呼吸器等による治療を行った症例または死亡した症例の割合。

Q3 新型コロナウイルス感染症と診断された人のうち、重症化しやすいのはどんな人ですか。

新型コロナウイルス感染症と診断された人のうち**重症化しやすいのは、高齢者と基礎疾患のある方**です。

重症化のリスクとなる基礎疾患には、**慢性閉塞性肺疾患（COPD）、慢性腎臓病、糖尿病、高血圧、心血管疾患、肥満**があります。

また、妊婦や喫煙歴なども、重症化しやすいかは明らかでないものの、注意が必要とされています。

Q4 海外と比べて、日本で新型コロナウイルス感染症と診断されている人の数は多いのですか。

日本の人口当たりの感染者数、死者数は、全世界の平均や主要国と比べて低い水準で推移しています。



プログラミングで制作したゲームを発表する岸岡君



CA Tech Kids の上野社長も渋谷からオンラインで参加



キッズプログラマーと保護者、スタッフの皆さん

町主催の「徳之島プログラミングコンテスト」が11月29日、みらい創りラボ井之川でありました。同コンテストは全国1位の小学生プログラマーを決める「Tech Kids Grand Prix 2020」と共同開催。町内在住の小学3年生から中学1年生を対象に、プログラミングで制作したゲーム作品5点の応募がありました。最高賞の「町長賞」には亀津小5年の岸岡春樹君、「教育長賞」に神之嶺小6年の丸山陽大君、「TECH KIDS GRAND PRIX賞」に亀津中1年の黒須昭洋君が選ばれました。

徳之島プログラミングコンテストを初開催



上位入賞者多数の敬空館亀津空手

令和2年度徳之島三町空手道大会兼南三島交流大会が11月29日、伊仙町総合体育館で開催され、約70人が出場する中、敬空館亀津が上位入賞を果たしました。敬空館亀津の1位入賞は次のとおりです。
【団体形】〈低学年女子〉福島・中野・中江〈高学年男子〉牧山・福島・直島【個人形】〈小学3・4年男子〉直島祐一郎〈小学5・6年男子〉福島理志〈小学1・2年女子〉中江美姫〈小学3・4年女子〉福島媛香【個人組手】〈小学1・2年男子〉福永朔士〈小学1・2年女子〉中江美姫〈小学3・4年女子〉芳田凜乃愛

敬空館亀津空手、三町空手道大会で上位入賞



親子で思い思いの秘密基地づくり体験

徳之島遊学PROJECT主催の「徳之島秘密基地作りPROJECT」が11月15日、手々集落内でありました。昨年に続き「子どもも大人も本気で取り組む遊び場づくり」をコンセプトに、本町地域おこし協力隊（北部のシマづくり推進隊）の川口明隊員が企画開催。約20人の親子が参加し、炭火を使ったダッチオーブンでのパンづくりや、竹やロープなどの材料で思い思いの秘密基地づくりを楽しみました。同イベントは2月までの全4回の開催を予定しています。

親子で思い思いの秘密基地づくり体験



時折り島口も交えた芝居に会場は爆笑



警察や大家、ストーカーなど多数を巻き込み大騒動に



コロナ禍の中笑いを届けた役者とスタッフの皆さん

島民劇「記憶喪失の男達」の公演が11月28日・29日の両日、町文化会館でありました。公演は新型コロナウイルス感染症対策として1公演当たりの入場者を160人に制限。文化会館主催の島民劇は今回が4回目となり、2019年の「この町で井之川 夏物語り」に続き、今回も役者、脚本、演出、音響照明など、全てを島民が手掛けました。物語は、校長とその部下である教諭が、闘牛の実演で頭をぶつけて記憶をなくし、記憶を取り戻すために奔走するコメディ。個性豊かな登場人物を島民が熱演し、会場を笑いの渦に巻き込みました。

島民劇「記憶喪失の男達」、会場を笑いの渦に



これまで複数回にわたりマスクや消毒液を寄贈

12月7日、株式会社サン様（池田盛也代表取締役兵庫県尼崎市）よりマスク2万枚を寄贈いただきました。同社の池田盛也代表取締役は本町下久志出身。これまで、令和2年5月にマスク1万枚、消毒液を複数回にわたり寄贈いただきましたが、今回も「ふるさとで少しでも困っている方の助けになれば」と、追加で2万枚のマスクを寄贈いただきました。寄贈いただいたマスクは学校や関係機関で活用されています。

株式会社サン様より本町へマスク2万枚寄贈



他の模範となり尽力された4名の方々

町地域福祉センターで12月7日、社会福祉功労者に対する県知事表彰の伝達式がありました。この表彰は、民生委員・児童委員、訪問介護員として長年にわたり活動し、社会福祉の増進に貢献された、功績があつた人に贈られるもので、本町からは次の4名の方が表彰を受けました。
【訪問介護員】
成澤常子さん（亀津）
南節子さん（亀津）
【民生委員・児童委員】
成岡ひとみさん（母間）
保井悦子さん（亀津）
【※写真の並び順】

社会福祉功労者の4名へ鹿兒島県知事表彰



弁護士相談会を開催します

問 企画課 消費生活相談窓口 ☎ 0997-82-1111（内線 223）

主に消費者問題に関する相談について、弁護士相談会を開催します。相談は無料です。相談をご希望の方は事前の申し込みが必要となりますので、1月15日（金）までに役場企画課へお申込みください。また、新型コロナウイルス感染症の影響で中止となる場合もありますのでご了承ください。

- 日時＝令和3年1月21日（木） 午後1時～（※1件につき30分以内）
- 場所＝徳之島町生涯学習センター2階研修室
- 内容＝消費者問題に関する相談（※件数に満たない場合は消費者問題以外の相談も対象とします。）

収納対策課からのお知らせ



町税の納期内納付にご協力ください

問 収納対策課 ☎ 0997-82-1111（内線 172、173）

町税は、定められた納期限までに自主的に納めていただくものです。納期限内に納付されている方との公平性を保つため、地方税法に基づき延滞金が加算されます。町税の滞納は納税者にとって不利益となるだけでなく、督促状・催告書の発送や滞納処分等に費用がかかり、この費用も納税者の税金から支出することになります。町税を有効に活用するためにも、納期内納付にご協力ください。

〈延滞金参考例〉

※軽自動車税
(乗用)

税額	納期限後の経過日数						
	60日	90日	120日	180日	240日	300日	360日
10,000	0	0	0	0	0	0	0
12,900	0	0	0	0	0	0	1,000
30,000	0	0	0	1,200	1,600	2,100	2,500
50,000	0	0	1,200	2,000	2,700	3,500	4,200
100,000	0	1,700	2,500	4,000	5,500	7,000	8,500
200,000	1,900	3,500	5,000	8,000	11,000	14,000	17,100

※病気や失業等でやむを得ない理由で納期内納付が困難な場合は、分割による納付などがありますのでご相談ください。

今月は、町県民税（4期分）の納期月間です。納期限は令和3年2月1日（月）です。

●口座振替日について

口座振替をご利用の方は、右記の日程で振替を行います。振替日の前日までに口座の残高確認をお願いします。

令和3年1月25日（月）	ゆうちょ銀行
令和3年1月28日（木）	ゆうちょ銀行以外の銀行

「事業系廃棄物」をごみステーションに出さないでください



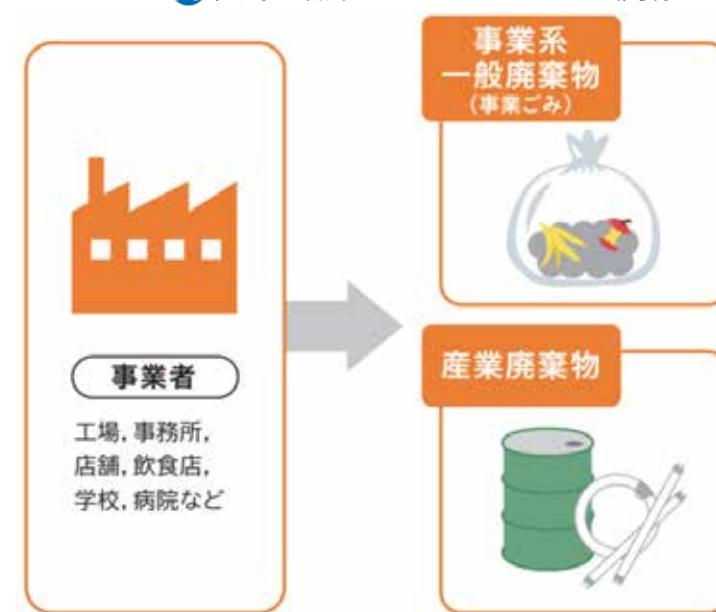
事業系廃棄物は適正に処理を

問 住民生活課 ☎ 0997-82-1111（内線 121）

事業系廃棄物は、家庭からでるごみとは違い、ごみステーションに出すことはできません。

住居と店舗が同じ建物の場合でも、事業所が責任を持って処理する義務があり、事業系廃棄物を家庭ごみとして出すことはできません。

事業系廃棄物の処理は、自らの責任で行うか、町の許可業者へ依頼して処分してください。



＜事業系廃棄物の主な分類＞

「事業系廃棄物」とは、事業活動に伴って生じた全てのごみを指します。

事業活動には、商店、会社、飲食店、工場等による営利を目的とするものだけでなく、病院、学校、官公庁等による公共サービスなど、事業所が行うすべての活動が含まれます。

【事業系廃棄物（事業ごみ）】

事業活動を伴って生じた廃棄物で、産業廃棄物以外のものをいいます。例えば、食べ残したものやリサイクルできないものなどが該当します。

【産業廃棄物】

事業系活動に伴って生じた廃棄物のうち、廃棄物処理法に基づいて定められた21種類のものをいいます。

【資源ごみ】

空き缶、空きびん、ペットボトル、紙類、金属等が再生利用が容易な資源ごみとして挙げられます。分別をしてリサイクルを進めましょう。

【「違反ごみ」は回収しません】

指定のごみ袋に入れていないもの、分別がされていないもの、ごみ袋に名前が書かれていないごみがごみステーションに多く出されています。**違反ごみは回収しません。**マナー・ルールを守り、正しい方法でごみを出してください。

●申告が必要な人

令和3年1月1日現在で徳之島町に住所があり、年末調整や確定申告をしていない方で、前年中に所得がある人は申告の必要があります。

申告は、町県民税の賦課資料となるばかりではなく、国民健康保険税、介護保険料等の算定の基礎資料となります。また、所得・税金に関する証明書、国民年金保険料免除申請、福祉に関する負担金の算定、町営住宅入居申請等、様々な行政サービスを受けるためにも申告が必要です。

●申告に必要なもの

- ①印鑑 ②給与・年金等の源泉徴収票（原本）
- ③事業所得者（農業・営業等）及び不動産所得者は、収支内訳書（帳簿・領収書等・販売実績証明書等） ④各種保険料の支払証明書（生命保険・個人年金・地震保険・国民年金等）
- ⑤医療費控除の明細書（事前にご準備ください。） ⑥障害者手帳等をお持ちの方は手帳
- ⑦寄付金の領収書 ⑧個人番号及び身元の確認できるもの

※次のいずれかに該当する方は市町村申告ではなく確定申告となります。

- ・青色申告をされる方 ・ふるさと納税をされた方（ワンストップ特例制度以外の方）
- ・譲渡所得（土地、建物、株式等の売買）があった方
- ・贈与税、消費税の申告の方 ・一時所得（満期保険金等）があった方
- ・退職所得のある方 ・免税所得のある方 ・大島税務署から通知（指導）のあった方

確定申告は役場で対応できないものもあります。本紙14ページの情報掲示板に掲載しております、大島税務署の「確定申告相談会」をご利用ください。役場で対応できない場合はご自分で申告をしていただくこととなりますので、あらかじめご了承ください。

《償却資産に関する申告書等について》

償却資産をお持ちの方は、令和3年1月1日現在の償却資産状況を同年2月1日（月）までに申告していただくこととなっています。（地方税法第383条）

◆申告していただく方

令和3年1月1日現在、会社や個人で工場や商店を営営していて、土地や家屋以外の事業用に供することができる資産を徳之島町に所有している法人または個人の方。

（例：工場の機械類、商店や事務所の備品類、アパートの附帯設備、駐車場等を所有している方等）

なお、償却資産の有無にかかわらず申告書は必ず提出してください。

◆申告書について

償却資産の申告書は12月下旬に発送しています。お手元に申告書が届かない場合は、お手数ですが償却資産担当まで申告書の送付をお申し付けください。

◆提出期限＝令和3年2月1日（月）

《注意事項》

- 資産の増減のない場合でも必ず申告書を提出していただくようお願いします。
- 廃業・解散・転出等についてもその旨を備考欄に記入して申告してください。
- 正当な理由がなく申告をしなかった場合には、地方税法第386条及び徳之島町税条例第75条の規定により過料を科せられることがあります。
- 虚偽の申告をした場合は、地方税法第385条の規定により罰則を科せられることがあります。

《各集落町県民税申告相談日時》

集落名	日 時	時 間	会 場
大原1	2月1日（月）	9:30～10:00	大原1団地集会場
大原2・白井	2月1日（月）	10:30～11:00	大原2団地集会場
尾 母	2月1日（月）	13:30～14:30	尾母公民館
南 原	2月1日（月）	15:00～15:30	南原農業研修館
徳和瀬	2月2日（火）	9:00～10:00	老人憩いの家
諸 田	2月2日（火）	10:30～11:30	諸田公民館
神之嶺	2月2日（火）	13:30～14:00	神之嶺農業研修館
井之川	2月2日（火）	14:30～15:30	井之川公民館
上花徳	2月3日（水）	9:30～10:30	上花徳農業研修館
前 川	2月3日（水）	11:00～12:00	花徳生活館
花時名	2月3日（水）	13:30～15:00	花時名公民館
大 当	2月4日（木）	9:30～10:30	大当生活館
新 村	2月4日（木）	11:00～11:30	新村青年会館
池 間	2月4日（木）	13:30～14:30	うどういし浜いこいの家
畦	2月5日（金）	9:30～10:00	畦集落センター
轟 木	2月5日（金）	10:30～11:00	轟木地区へき地保健福祉館
反 川	2月5日（金）	13:00～14:30	反川公民館
手 々	2月8日（月）	9:30～10:00	手々へき地保健福祉館
金 見	2月8日（月）	10:30～11:30	金見農業研修館
山 里	2月8日（月）	13:00～13:30	山里公民館
内千川 港 川	2月8日（月）	14:00～15:00	山コミュニティセンター
下久志	2月9日（火）	9:30～10:30	下久志青年会館
旭ヶ丘	2月9日（火）	11:00～11:30	旭ヶ丘公民館
南 区	2月9日（火）	13:30～14:30	南区公民館
東 区	2月9日（火）	15:00～15:30	東区公民館
中 区	2月10日（水）	9:30～10:30	中区生活館
北 区	2月10日（水）	11:00～12:00	北区公民館
亀 徳	2月10日（水）	13:30～14:30	亀徳地区振興センター

●新型コロナウイルス感染予防対策のために下記の事項をお守りください。

- ・申告会場では検温、消毒（手指消毒用アルコールを用意いたします）マスク着用をお願いします。
- ・医療費控除の申告は領収書等を集計した明細書をご持参ください。
- ・農業、営業、不動産所得者は事前に収入と必要経費を科目ごとに集計をお願いします。
（例）ガソリン代、肥料代、農薬代等と分けて集計
- ・収支内訳書を作成できる場合は収支内訳書をご持参ください。
- ・窓口で領収書だけを提出されるのはご遠慮ください。

※医療費控除の明細書・収支内訳書は、税務課・花徳支所又は、町公式ウェブサイトからダウンロードできます。

●税務課・花徳支所での確定申告の受付期間は令和3年2月16日（火）～3月15日（月）です。この期間を過ぎると税務課、花徳支所での受付はできません。期間内での申告をお願いします。

手続きをお忘れなく！

令和3年度 町県民税 申告

《申告の期間》

令和3年2月16日（火）
～令和3年3月15日（月）
8時30分～17時
※土曜日・日曜日・祝日除く

新型コロナウイルス感
染拡大防止へのご協力
をお願いします。

町民税の申告は、役場・花徳支所では密接してしまいますので、各集落の公民館での申告をお願いします。

また、医療費控除、事業申告は収支を事前に集計してください。ご協力をお願いします。

【お問い合わせ】

徳之島町役場 税務課
☎ 0997—82—1111

【公売物件】大原地区（国営畑総第2尾母地区）

※本物件は農地につき、「買受適格証明書」の提出がないときは公売に参加することができません。「買受適格証明書」の交付申請については、令和3年2月5日（金）までに徳之島町農業委員会事務局で手続きが必要です。詳細については、農業委員会事務局（☎0997-82-1111 内線272）にお問い合わせください。

A工区…【住所】 亀津字本田2263-13 【面積】 2,807㎡ 【最低公売価格】 701,750円
C工区…【住所】 亀津字本田2263-16 【面積】 5,135㎡ 【最低公売価格】 1,283,750円
E工区…【住所】 亀津字本田2263-19 【面積】 5,512㎡ 【最低公売価格】 1,378,000円
G工区…【住所】 亀津字本田2263-22 【面積】 3,128㎡ 【最低公売価格】 782,000円
I工区…【住所】 亀津字本田2263-29 【面積】 4,840㎡ 【最低公売価格】 1,210,000円
J工区…【住所】 亀津字本田2263-31 【面積】 4,369㎡ 【最低公売価格】 1,092,250円
K工区…【住所】 亀津字本田2263-34 【面積】 5,565㎡ 【最低公売価格】 1,391,250円

※B工区、D工区、F工区、H工区、L工区は、令和2年7月実施の公売入札において公売済。
※地目はすべて「畑」です。



ご希望の方は一般競争入札にご参加ください



町有地を売却します

問 総務課 ☎0997-82-1111（内線214）

町有財産の土地物件【「井之川中旧校長住宅跡地」「大原地区（国営畑総第2尾母地区）」】を売却します。売却は一般競争入札で行います。

●競争入札の日時＝令和3年2月19日（金）午前10時

●入札会場＝徳之島町役場第3会議室

●入札方法

「町有地公売入札書（総務課にあります）」にご記入の上、入札日にご持参のこと。（郵送等は不可）
代理人が入札を行う場合は委任状を持参すること。

●必要書類

【個人】住民票（外国人の方は外国人登録済証）

【法人】商業登記簿謄本

令和2年度徳之島町町税等の納税証明書（様式は町役場総務課にあります。）

※共有名義による申込の場合は、申込者全員分の書類が必要です。

※「大原地区（国営畑総第2尾母地区）」については「買受適格証明書」が必要です。

●入札の要領等について

・詳細な要領等を記載した「徳之島町町有地公売実施要領」を総務課又は、町公式ウェブサイトからダウンロードできます。

【徳之島町公式ウェブサイト「町有地を売却します」のページ】

<https://www.tokunoshima-town.org//soumuka/chose/shisaku/2019cyoyuchibaikyaku.html>



【公売物件】

井之川中旧校長住宅跡地

【住所】 徳之島町井之川字
米川タキ 2107 番 2

【地目】 宅地

【面積】 259.01㎡

※都市計画区域外

※用途地域指定なし

【最低公売価格】 1,450,456円



詳細は健康増進課へお問い合わせください



徳之島町医学修学資金の貸与について

問 健康増進課 ☎ 0997-82-1111（内線 134）



学校教育法（昭和 22 年法律第 26 号）第 1 条に規定する大学において医学を専攻する方で、将来徳之島町内で開業又は医療機関に勤務しようとする方を対象に医学修学資金を貸与します。

原則として親権者が徳之島に居住し、かつ本籍地が徳之島町にある方が対象となります。同種の資金の貸与又は給付を受けていると認められる場合には、貸与の対象となりませんのでご注意ください。

制度の詳細は健康増進課までお問い合わせください。

適切な届出をお願いします



農業委員会からのお知らせとお願い

問 農業委員会事務局 ☎ 0997-82-1111（内線 271、272）

◇農地法で必要な届け出

- ・農地の相続登記をした場合は、必ず農業委員会へ届け出てください。
- ・農地に住宅、牛舎、農業用施設等を建てる際も農業委員会へ申請し許可が必要です。
- ・農地の転用には許可が必要です。

◇賃貸借情報について

（令和 2 年 1 月から令和 2 年 12 月までに締結された賃貸借における賃借料）

締結された地域	平均値 （円）	最高額 （円）	最低額 （円）	データ数 （筆）
徳之島町全域	10,000	10,000	5,000	29

◇小作料について

- ・農地を借りる場合は貸し手に小作料（借賃）を支払わなければなりません。本町では概ね 10a（1,000㎡）当たり 1 万円ですが、これに決まりはありませんのであくまでも貸し手と借り手の当事者間で決めることが原則です。

◇下限面積について

- ・農地を取得（購入）しようとする際は農業委員会が定めた下限面積を所有していないと農地を取得できません。本町の下限面積は 50a（5,000㎡）です。

◇農地中間管理事業について

- ・農地中間管理事業に関するご質問や手続きをされる方は農業委員会へお問い合わせください。

令和 3 年度農業委員会定例会について、町公式ウェブサイトへ議案の締切日や定例会開催日を掲載しています。必要に応じご覧ください。

徳之島町が貸与します



令和 3 年度 徳之島町看護職員等修学資金について

問 介護福祉課 ☎ 0997-82-1111（内線 131）

徳之島町では、看護職員等養成施設に在学する者で、将来本町において看護職員等としてその業務に従事しようとする者に対し、修学資金を貸与します。

- 対象＝保健師、助産師、看護師、理学療法士、作業療法士、社会福祉士、介護福祉士、歯科衛生士
- 貸与金額及び期間＝月額 3 万円 正規の修学期間
- 修学資金の返還義務

卒業後速やかに町内の保健医療福祉施設等において看護職員等として従事しない場合、貸与を受けた期間に相当する期間内に償還（無利子）

●必要書類

- ①申請書 ②誓約書 ③看護職員等養成施設の「在学証明書」または「入学許可書」
- ④最終学校の卒業時における「学業成績表」 ⑤親権者の「所得証明書」「納税証明書」
- ⑥連帯保証人の「所得証明書」「納税証明書」「印鑑証明書」

- 選考方法＝申請書の受付は令和 3 年 3 月 31 日必着。随時面接、書類選考のうえ 5 月下旬に決定。
※申請書の配布は、令和 3 年 1 月 4 日から町介護福祉課で行います。

- 選考人数＝若干名

知識・技能を活かしてみませんか



令和 3 年度公民館講座の講師を募集します

問 社会教育課 ☎ 0997-82-2904

徳之島町生涯学習センターでは、令和 3 年度公民館講座の講師を募集します。

あなたの知識や技能を生かし、町民の皆さんへ教えてみませんか。

詳しくは町生涯学習センター（教育委員会社会教育課）までお問い合わせください。

講座の実施期間	令和 3 年 5 月～令和 3 年 12 月
講座の回数	年間：10 回又は 15 回
会場	徳之島町生涯学習センター又は各集落の公民館

※新型コロナウイルスの感染状況によっては、講座開講の延期・中止の可能性もあります。

＜生涯学習フェア中止のお知らせ＞

公民館講座の学習成果を発表する生涯学習フェアを毎年 1 月中旬に開催していましたが、新型コロナウイルス感染拡大防止のため、今年度は中止となりましたのでお知らせします。

楽しみにされていた皆様にはご迷惑をおかけしますが、町民の皆様の安全を最優先に考えての決定にご理解いただきますよう、よろしくお願いいたします。

なお、町公式ウェブサイトにも各講座の活動状況について掲載しています。ぜひご覧下さい。

開発基金の融資制度について

奄美群島の産業振興のために必要な資金を
様々な業種の方へ融資しております。



農地購入



果樹植栽



家畜購入



中古船取得



農林水産物の流通加工



観光関連産業



地域活性化



地域資源振興

融資利率:年0.30%～年2.86%(R02.10.16現在)
(一部の資金は鹿児島県から利子補給があります。)
融資期間:最高20年(一部据置あり)上記以外にも融資の種類があります。

独立行政法人
奄美群島振興開発基金

まずはお気軽にお電話ください。

0997-82-0309



〒891-7101
大島郡徳之島町亀津
2928-4

令和3年度鹿児島県営住宅
空き家待ち順位登録募集
●物件Ⅱ県営徳之島団地・県
営ベルメール徳之島団地
●申込書の配布・受付
令和3年2月1日(月)
～2月26日(金) 午前9
時から午後5時まで
※土日祝祭日を除く
●抽選日
令和3年3月9日(火)
午前10時から大島支庁徳
之島事務所大会議室
◎お問い合わせⅡ大島支庁
徳之島事務所総務課
☎0997-82-1333

直す必要があります。
法定相続情報証明制度
は、登記所(法務局)に戸
籍謄本等の束と相続関係を
一覧に表した図(法定相続
情報一覧図)を提出してい
ただければ、登記官が審査
してその一覧図に認証文を
付した写しを「無料」で必
要な通数を交付する制度で
す。
この法定相続情報一覧図
の写しを御利用いただくこ
とで、相続に関する各種手
続に戸籍謄本等の束を何度
も出し直す必要がなくな
り、預貯金の払戻し、相続
税の申告、年金等手続等、
各種相続手続にかかる負担
が少なくなりしますので、ご
利用ください。
制度の詳細は、法務局
ホームページ(http://houmukyoku.moj.go.jp/homu/page7_000013.html)をご覧ください。
◎お問い合わせⅡ鹿児島地
方法務局奄美支局
☎0997-52-0376

《確定申告相談会のお知らせ》

大島税務署による確定申告相談を、徳之島町生涯学習センター2階ホールにて下記の日程で行います。

月 日	2月24日(水)	2月25日(木)	2月26日(金)
受付時間	午後1時～午後4時	午前9時～午後4時	午前9時～正午まで

※新型コロナウイルス感染対策として、時間外からの受付、順番待ち等は行いません。

※利用者識別番号をお持ちの方は番号がわかるものをご持参ください

～確定申告は正しくお早めに～

令和2年分の所得税及び復興特別所得税の確定申告期間は、令和3年2月16日(火)から令和3年3月15日(月)まで、令和2年1月1日から令和2年12月31日までの課税期間における消費税及び地方消費税の確定申告期間は、令和3年1月4日(月)から令和3年3月31日(水)までとなっています。

また、令和2年分の贈与税の申告期間は、令和3年2月1日(月)から令和3年3月15日(月)までとなっています。

税務署及び申告相談会場では、咳・発熱等の症状がある方や体調のすぐれない方は、来署(場)をご遠慮いただいております。

また、来署(場)される皆様の健康と安全を考慮し、職員の手洗い・うがいやマスク着用など、感染予防対策を講じています。来署(場)される皆様についても、手洗い、マスクの着用など、感染予防へのご協力をお願いします。

なお、令和2年分の申告相談会場では、新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止の観点から、混雑を回避するため、後日の来場をお願いする場合があります。

確定申告書は、国税庁ホームページ「確定申告書作成コーナー」から、ご自宅で作成し、e-Tax又は印刷して郵送等により提出することもできますので、是非ご利用ください。

詳しくは、国税庁ホームページ(<https://www.nta.go.jp/>)をご覧ください。最寄りの税務署にお尋ねください。

◎お問い合わせ 大島税務署 ☎0997-52-4321 (自動音声でご案内します。)

教育委員会 だより

青少年育成町民会議 第3回絵画コンクール受賞作品 〈テーマ：スマホ等の適切な利用〉

インターネットやスマートフォンの使いすぎは、心や体の成長に悪い影響があり、将来の可能性を壊します。使い方を一歩間違えると、いじめや犯罪につながり、被害者にも加害者にもなってしまいます。進歩を続ける情報社会で強く生き抜くために、家庭や地域でルールづくりや利用環境を整え、ネットやスマホを上手に使いましょう。

問 社会教育課 ☎ 0997-82-2904

〈町民会議会長賞〉



【中学生の部】
亀津中2年 久保 妃可

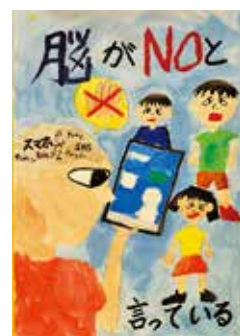


【小学4～6年生の部】
手々小6年 川口 風己弥



【小学1～3年生の部】
亀津小2年 久木野 陽菜

〈校区賞〉



【南区賞】
亀津小4年 東條 結人



【北区賞】
亀津中1年 福 翼沙



【中区賞】
亀津中2年 向井 苺子



【東区賞】
亀津中2年 水田 彩萌



【亀徳校区賞】
亀津中2年 芝 穂佳



【神嶺校区賞】
神之嶺小6年 加笑 真



【母間校区賞】
母間小5年 宝田 莉緒



【花徳校区賞】
東天城中2年 松本 芽衣



【山校区賞】
亀津小1年 高野 麻理萌



【手々校区賞】
手々小2年 東郷 光葉

※このほか優秀賞14名もあわせ、町公式ウェブサイトに受賞作品や結果の詳細等を掲載しています。

※福岡入国管理局鹿児島出張所名瀬審査事務室は、令和3年3月末をもって移転します。4月以降は下記の名瀬地方合同庁舎（奄美市名瀬長浜町1-1）の4階までお越しください。



【連絡先】福岡入国管理局鹿児島出張所
☎ 099-222-5658
【照会時間】午前8時30分～
午後5時15分（土・日・祝日を除く）
※名瀬審査室に電話は設置されていません。

名瀬審査室開庁予定日（令和3年）

開設時間	【第1日目】 午後2時～ 5時30分	【第2日目】 午前9時～ 正午
1月	12日（火）	13日（水）
2月	8日（月）	9日（火）
3月	8日（月）	9日（火）
4月	12日（月）	13日（火）
5月	10日（月）	11日（火）
6月	14日（月）	15日（火）
7月	12日（月）	13日（火）
8月	9日（月）	10日（火）
9月	13日（月）	14日（火）
10月	12日（火）	13日（水）
11月	8日（月）	9日（火）
12月	13日（月）	14日（火）

「名瀬審査室開庁予定日（令和3年）」のご案内
○日本にお住まいの外国人の方の在留諸手続のため左記の日程で名瀬審査室が開庁されます。
○天候の影響等、開庁日または開庁する時間帯が急きよ変更されることもありまますので、状況に応じて左記連絡先へご確認ください。各種申請手続き及び必要な資料等の相談も受け付けています。
※令和3年4月12日から、名瀬審査室は現在の「名瀬港湾合同庁舎3階」から「名瀬地方合同庁舎4階」へ移転いたします。

町誌編さん室の

島のむんがたり

闘牛の敗北の
苦い記憶と家の「誇り」



【尾母闘牛場での仕切り（昭和25年1月撮影）】
水野修氏編の『ザ・闘牛』には、加川徹夫氏撮影の
写真が掲載されており、双方の雄姿がうかがえます。

戦後も間もない昭和20年代前半、現在の伊仙町古里に「全島一」と評される闘牛がいました。その牛は手々集落から買われ、迎えるにあたっては、朝まだ明けぬ暗い時間に手々まで行き、日も落ちた夕刻に帰ってきました。家では前評判の高い牛がやってくるからと親戚や集落の人々が待ち構えており、迎えの団が到着すると、人々は太鼓やラッパを鳴らして出迎えました。

牛の名は家の姓にちなんで「大村号」と呼ばれるようになり、のちに地元の面縄浜などで行なわれた牛なくさみでは、その力を遺憾なく発揮し、全島大会での活躍に大きな期待が寄せられました。しかし、そんな「全島一」にも敗北のときが訪れました。尾母闘牛場に向け取組の一週間前に集落を出発。見送りでは多くの人々が激励し、道中ではやし立てられ、到着後はヤドの小屋で世話をされました。

対戦相手は島内でも有名な強敵「アウガン牛」。取組が始まってから間もなく、大村号は相手の突進にひっくり返され、お腹を上にして四本の足をばたばたさせたといいます（当時観戦していた方々はこの負け方をよく覚えていました）。取組後、牛は持ち主によって沖繩に売り払われたそうです。

今日、「大村全島一」という名が一部のお年寄りたちに記憶されるとき、かつての牛主の屋敷のオモテの長押（なげし）には、牛主とご子息（現当主）、それに縄で引かれた牛が写った写真額が飾られ、牛主たちの誇りがうかがい知れます。

（町誌編さん専門員
大村達郎）

問 郷土資料館
☎ 0997-182-2908

感染症に「かからない」「ひろげない」ために注意したいこと

新型コロナウイルス感染症

インフルエンザ

まずは1人ひとりが心がけたい、個人防衛の徹底を再確認！

何よりもまずしっかり手洗い！

- 帰宅時・調理前・食事前・喫煙前に、石鹸と流水で30秒かけて手洗い後、使い捨て紙タオルで手を拭く。
- 手で顔に触れないよう常に心掛ける。



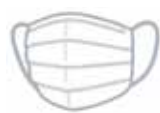
身の回りを清潔に

- トイレ・ドアノブ・机など、手が触れる場所は消毒用アルコールや、塩素系漂白剤（ハイター、ブリーチなど）希釈液でこまめに拭く。



対面時のマスク着用の徹底

- マスク着用は「人に感染させない」ため。まわりへの思いやりのために、マスク着用を徹底する。



換気（空気の流れをつくる）を十分に

- 複数の人がいる場所、出入りがある場所は、必ず定期的に換気を行う。

人の集まりを避ける・距離をとる

- 特に高齢者等は人の多い場所を避けることが必要。いつも接する家族等以外は2m程離れるようにする。

こころに与える影響も要注意

感染の恐怖や、行動の制限、先の見えない不安が、こころの不調につながる場合があります。睡眠・食事・運動など規則正しい生活を保つとともに、メディアに振り回されず楽しむ時間や電話などで家族や友人とのコミュニケーションをとるようにしましょう。飲酒量の増加や心身の不調を感じた時は、こころの健康相談をご利用ください。

インフルエンザの予防接種・高齢者肺炎球菌ワクチンの助成について

- インフルエンザの予防接種は **1月29日(金)** に終了します。期日までに接種しましょう。
- 高齢者肺炎球菌ワクチンの助成は **3月31日(水)** までです。

～こころの健康相談のご案内～ 実施日：令和3年2月6日（土）・7日（日）

鹿児島から臨床心理士が来島し、個別相談を行います。徳之島町の方で、40歳未満の方とその家族が対象です。費用は無料です。個人の秘密は固く守られます。ご予約は町保健センターへお申込みください。

母子手帳交付・歯科相談

【日にち】 1月21日（木）
【場所】 町保健センター

○母子手帳交付

【受付時間】 13時30分～

○歯科相談

【受付時間】 14時～14時30分

【対象者】

妊婦さん、幼児、一般の方、3ヶ月以上歯科健診・フッ化物塗布を受けていないお子さん



※来られる際は、保護者の方はマスクを着用し、37.5度以上の発熱、風邪症状のある方はご遠慮ください。

健康トピックス

町保健センター
☎ 83-3121

マタニティクラスのご案内

- ・妊娠中の心と身体の付き合い方
- ・妊娠の経過と過ごし方
- ・赤ちゃんの栄養と食事
- ・妊娠中・産後、赤ちゃんを育てる食について
- ・沐浴体験



＊母子健康手帳をご持参ください。

＊前の週の金曜日までに電話

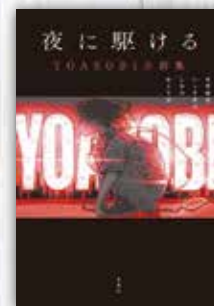
でご予約ください。

図書館かち 行かでー！

徳之島町立図書館から、
新着本やイベントなどのお知らせ。

～Let's go to the library!～

本を読んで、
人生を豊かに



『夜に駆ける』

星野 舞夜／著、いしき 蒼太／著、
しなの／著、水上下波／著（小説）

「小説を音楽にするユニット」
YOASOBIの恋愛ソングの原作小説
集。Ayase × ikuraのインタビュー
も掲載。ikuraの朗読動画を視聴で
きるQRコード付き。



『キンボシ西田の

ひとり相撲ですいません。』

西田 淳裕／著（一般書）

白鵬関の恋愛の教科書は「冬のソ
ナタ」。尾車部屋にはカラオケル
ームがある。国技館の住所は「墨田
区横網」…。相撲芸人・キンボシ
西田しか知りえない情報が満載！
ニッチでちょっと笑えて、わりと
タメになる相撲入門書。

☆職員おすすめ本☆



『ヴィオラ母さん』

ヤマザキマリ／著（一般書）

「生きることって結局は楽しいんだ
よ。」自分で選んだ道を邁進しボー
ダーレスな家庭の中で子供を育て
あげた波瀾万丈な人生。破天荒な
人生をおすすめするわけではなく
周りの基準に合わせようとして子
育てが不安になっている方へ読ん
でほしい一冊です。



『世界一キモい生きもの図鑑』

アンディ・シード／文、クレア・ア
ルモン／絵、鹿田 昌美／訳、郡司
芽久／日本語版監修（児童書）

オシッコを飲むキリン、脳を操る
ハリガネムシ…。プサイク、ザン
コク、ヘンテコな姿や行動には、
生き残りを賭けた理由があった！生
き物たちの進化の秘密や知られざ
る生態、能力を、キモかわいいイ
ラストとともに紹介する。



『ふーってして』

松田 奈那子／作
（絵本）

色水をぼとりとたらして、
ふーってすると、画面いっぱい
に色彩が広がって…。シンプル
で、たのしくて、うつくしい、
想像力がふくらむ読者参加型絵本。色水遊びの解説付き。

お手元に古いダイヤルマップは ありませんか？～図書館からのお願い～

町立図書館では、徳之島に関する郷土資料を充実
させるため、ダイヤルマップを集めています。（探して
います。）不用になったダイヤルマップがございましたら、
町立図書館（☎ 0997-82-1239）までご一報ください。
寄贈のご協力をお願いいたします。

お知らせ

【イベント】

○毎月のおはなし会 1/9（土）・1/23（土）午後2時30分～

【休館のお知らせ】 2/15（土）～2/26（金）

図書館のすべての本の点検・整理を行うため、休館
します。まだ返していない本があれば、早めにご返却を
お願いいたします。

※新型コロナウイルス感染防止対策のため変更・中
止になる場合があります。ご理解・ご協力をお願いします。

【1月の返却ポスト回収予定日】

阿田野平住宅：16日（土）、26日（火）

花徳支所：15日（金）、31日（土）

1月の図書館展示

- ・若い人に贈る読書のすすめ ・クイズ
- ・少し前に話題になった本 ・十二支の絵本
- ・ライバルが手を結ぶ日 ・牛の絵本

《図書館開館時間》火～金曜日：午前10時～午後7時
土・日・祝日：午前9時30分～午後5時
徳之島町立図書館 ☎ 0997-82-1239

新型コロナウイルスの感染拡大に関連したトラブルで困っていませんか？

消費者ホットライン 188へご相談ください！

消費者庁 消費者ホットライン188 イメージキャラクター「イヤヤン」



一人で悩まず、
まずは相談。

消費者ホットライン「188（局番なし）」は、お近くの消費生活センター等の消費生活相談窓口をご案内することにより、消費生活相談の最初の一步をお手伝いするものです。

「火災保険の保険金が使えない」などと勧誘する住宅補修保険請求など、悪質商法等の消費者トラブルで困っていませんか？

また、「助成金があるので個人情報や口座情報を教えてほしい」などの新型コロナウイルスの感染拡大に関連したトラブルで困っていませんか？

そんなときは一人で悩まずに、全国どこからでも**3桁の電話番号「188（局番なし）」**でつながる消費者ホットラインにご相談ください。専門の相談員がトラブル解決を支援します。

『ポイすて、子どもがまねするよ！』

青少年育成町民会議絵画コンクール作品紹介
～【テーマ】ポイ捨て禁止～



ぼくは、大人がポイすてをしてはいけなと思います。
なぜなら、大人がポイすてをするということは、それを見た子どもも、まねをして、ポイすてをおぼえてしまうからです。
ポイすてがげんいんで、たくさんの生き物が死んでいることを知っています。
一人一人が気をつけていけば、自ぜんの生き物たちを守れると思いました。

【花徳校区賞】

花徳小学校2年生

米村 陽輝 さん

※令和元年時点の
学生です。

問 社会教育課 ☎ 0997-82-2904

戸籍の窓

◆ご結婚おめでとう

永田 和之	亀 津
前里 香	亀 津
島本 将之	亀 津
眞部 まどか	亀 津
井 善一郎	奄美市
竹山 睦美	母 間

◆こんにちは赤ちゃん

出生児 保護者 住所

後藤 凜	優 彰子	亀 津
森山 天翔	千 亮寿	亀 津
迫田 梨愛	帆 孔絵	亀 津
徳田 瑛音	麻衣子	亀 津
琉 太鳳	喬 唯	尾 母
柚木 豪	将 響太	亀 津
藤田 心結	亜 慧希	亀 津
松村 衛	美 健雪	亀 津
富岡 佑奈	将 飛平	亀 津
池田 琉葵	華義 那正	亀 津

◆謹んでご冥福をお祈り申し上げます

仙田 千代子	母 間
福永 ヨシエ	亀 津
小山田 勲	白 井
紀 アキ子	亀 津
林 一徳	山
森 哲也	亀 津
西郷 キヨ	亀 津
若松 智和	亀 津

※11月届出分のうち、広報紙に掲載可の方のみ掲載しています。

徳之島町の現勢

(括弧内は先月との比較)

面積	104.92 km ²
人口	10,195 人 (+13)
男	5,004 人 (+2)
女	5,191 人 (+11)
世帯数	4,717 戸 (+9)
令和2年12月1日現在	